

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut

Kantaja, joka on tehtävissä Euroopan yhteisöjen virallisten julkaisujen toimistossa, riitauttaa hakemuksensa hylkäyspäätöksen, jotta hänet määrättäisiin tehtäviin kolmanteen maahan virkamiehiin sovellettavien henkilöstösääntöjen liitteen X 3 artiklan mukaisesti.

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut ovat pääosin samat kuin mihin asiassa T-202/00 on vedottu.

Bonn Fleisch Ex- und Import GmbH:n 25.10.2000 Euroopan yhteisöjen komissiota vastaan nostama kanne

(Asia T-329/00)

(2000/C 372/30)

Bonn Fleisch Ex- und Import GmbH on nostanut 25.10.2000 Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuinmessä Euroopan yhteisöjen komissiota vastaan. Kantajan edustajana on asianajaja Dietrich Ehle, asianajotoimisto Ehle & Schiller, Köln (Saksa).

Kantaja vaatii, että yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin

- kumoaa 25.7.2000 tehdyn komission päätöksen K (2000) 2207 lopull. (REM 49/99),
- velvoittaa vastaajan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut

Kanteen kohteena on 25.7.2000 tehty komission päätös, jossa komissio hylkää Saksan liittotasavallan pyynnön saada vapauttaa kantaja tuontitulleista naudanlihan tuonnin osalta asetuksen (ETY) N:o 1430/79⁽¹⁾ nojalla. Komissio katsoo päätöksessään, että kantajan tullauksessa esittämät osalisenssit olivat olleet väärennetyjä. Väärennetyt lisenssiasiakirjat kuuluivat kantajan liiketoiminnallisten riskien piiriin. Espanjan viranomaiset, jotka olivat esittäneet lisenssit, ja komissio eivät olleet toimineet virheellisesti siten, että tavanomainen liiketaloudellinen riski, joka liittyi tullivapaiden tuotteiden tuontiin, olisi ylittynyt.

Kantaja arvostelee komissiota siitä, että tämä on kantajan kontradiktorisia oikeuksia, koska kantajalle ei ollut esitetty asian yhteydessä kaikkia olennaisia asiakirjoja. Tämän lisäksi on kyse asetuksen 13 artiklassa tarkoitetuista erityisolosuhteista, jotka johtuvat Espanjan viranomaisten ja komission virheellisestä toiminnasta erityisesti kiintiöihin liittyen. Väitettyä väärentämistä ei sitä paitsi ole osoitettu eikä todistettu. Komissio on myös selvittänyt päätöksen asiasisältöä puutteellisesti.

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (ETY) N:o 1430/79, annettu 2.7.1979, tuonti- ja vientitullien määrittämisestä ja niistä vapauttamisesta (EYVL L 175, s. 1).

Stefano Cocchin ja Evi Hainzin 26.10.2000 Euroopan yhteisöjen komissiota vastaan nostama kanne

(Asia T-330/00)

(2000/C 372/31)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Stefano Cocchi ja Evi Hainz, kotipaikka Italia, ovat nostaneet 26.10.2000 Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimessa kanteen Euroopan yhteisöjen komissiota vastaan. Kantajien edustajina ovat asianajajat Georges Vanderstanden ja Laure Levi, Bryssel.

Kantajat vaativat, että ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin

- kumoaa työsopimusten tekoon oikeutetun viranomaisen 16.3.2000 ja 22.2.2000 tekemät päätökset jättää ne kantajien hakemukset huomioon ottamatta, jotka koskivat 24.2.2000 ja 24.1.2000 avoimiksi julistettuja virkoja KOM/R/5530/00 ja KOM/R/5500/00, tai vaihtoehtoisesti kumoaa näiden virkojen avoimeksi julistamisen,
- kumoaa työsopimusten tekoon oikeutetun viranomaisen tuntemattomana päivänä näiden kahden avoimen viran rekrytointimenettelyn yhteydessä tekemät nimityspäätökset,
- velvoittaa vastaajan suorittamaan korvauksena päätöksen johdosta aiheutuneesta vahingosta yhden euron, joka määrä on vahvistettu oikeudella ja kohtuudella sekä väliaikaisesti, ja
- velvoittaa vastaajan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut

Kantajat ovat entisiä komission väliaikaisia toimihenkilöitä, jotka toimivat Isprassa (Italia) sijaitsevassa yhteisessä tutkimuskeskuksessa.

Riidanalaisilla päätöksillä komissio ilmoitti kantajille, ettei se ole ottanut huomioon kantajien hakemuksia kahteen tutkimuskeskuksessa avoinna olevaan virkaan.

Kantajat kohdistavat komissioon moitteita sen vuoksi, että tämä on antanut etusijan vakinaisten virkamiesten hakemuksille, joita on tutkittu ja vertailtu, tutkimatta samalla väliaikaisten toimihenkilöiden – kuten kantajien – hakemuksia. Koska komissio ei ole vertaillut kaikkia hakemuksia, se on kantajien mielestä rikkonut henkilöstösääntöjen 4, 7, 27, 29 ja 45 artiklaa, muita toimihenkilöitä koskevien sääntöjen 12 artiklaa ja loukannut syrjintäkiellon periaatetta.

Kantajat huomauttavat myös, ettei riidanalaisia päätöksiä ole muodollisesti perusteltu. Lisäksi niitä ei ole tehty yksikön etu huomioon ottaen eivätkä ne ole komission uuden, tutkimushenkilökuntaa koskevan henkilöstöpolitiikan mukaisia. Kantajat katsovat vielä lopuksi, että riidanalaiset päätökset eivät ole hyvän hallintotavan mukaisia ja että ne loukkaavat henkilöstöhallintoa velvoittavaa huolenpitovelvollisuutta.

Laurence Boriesin ja neljän muun henkilön 26.10.2000 Euroopan yhteisöjen komissiota vastaan nostama kanne

(Asia T-331/00)

(2000/C 372/32)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Laurence Bories, Philippe Chemin, Laura Copes, Emanuele Mondini ja Helen Preissler ovat nostaneet 26.10.2000 Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimessa kanteen Euroopan yhteisöjen komissiota vastaan. Kantajien edustajina ovat asianajajat Georges Vandersanden ja Laure Levi, Bryssel.

Kantajat vaativat, että ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin

- kumoaa työsopimusten tekoon oikeutetun viranomaisen 16.3.2000, 3.2.2000, 17.3.2000, 17.1.2000 ja 16.3.2000 tekemät päätökset jättää ne kantajien hakemukset huomioon ottamatta, jotka koskivat 24.2.2000, 21.12.1999, 24.2.2000, 26.11.1999 ja 24.2.2000 avoimiksi julistettuja virkoja KOM/R/5526/00, KOM/R/5889/99, KOM/R/5520/00, KOM/R/5863/99 ja KOM/R/5521/00, tai vaihtoehtoisesti kumoaa näiden virkojen avoimeksi julistamisen ja siltä osin kuin on tarpeen kumoaa työsopimusten tekoon oikeutetun viranomaisen 25.7.2000 tekemän päätöksen hylätä kantajien valitukset,
- velvoittaa vastaajan suorittamaan korvauksena päätöksen johdosta aiheutuneesta vahingosta yhden euron, joka määrä on vahvistettu oikeudella ja kohtuudella sekä väliaikaisesti, ja
- velvoittaa vastaajan korvaamaan kaikki oikeudenkäyntikulut.

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut ovat samat kuin asiassa T-330/00, Cocchi ja Heinz vastaan komissio (ei vielä julkaistu oikeustapauskokoelmassa), esitetty.

Rougemarine SARL:n 3.11.2000 Euroopan yhteisöjen komissiota vastaan nostama kanne

(Asia T-333/00)

(2000/C 372/33)

(Oikeudenkäyntikieli: ranska)

Rougemarine SARL, kotipaikka Pariisi, on nostanut 3.11.2000 Euroopan yhteisöjen ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimessa kanteen Euroopan yhteisöjen komissiota vastaan. Kantajan edustaja on asianajaja Thierry Levy, Pariisi.

Kantaja vaatii, että ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin

- kumoaa Euroopan yhteisöjen komission 5.9.2000 tekemän päätöksen kokonaisuudessaan,
- kumoaa Euroopan unionin neuvoston 10.7.1995 tekemän päätöksen 95/563/EY,